

Clàr Com-pàirtean nam Ball Pannail

1. Pannal Measaidh 2026-27

Ainm	Speisealachadh	A' Bhuidheann
Alison Carlyle	Dannsa	Ag obair air a ceann fhèin
Brian Ó hEadhra	Gàidhlig / Ceòl	• TRACS • Fòram Ceòl Traidiseanta na h-Alba
Catriona Hawksworth	Oifigear Ealain Thraidiseanta / Ceòl	Alba Chruthachail
Helen Voce	Ceàird	Ag obair air a ceann fhèin
Joanne Urwin	Innse sgeulachdan	• TRACS • Fòram Seanachas na h-Alba
Steve Byrne	Neach-gairm / Scots / ICH	TRACS

1.1. A' dèiligeadh ri strì eadar com-pàirtean

Tha saoghal nan ealan traidiseanta beag, agus tha e glè choltach gum bi cuid de na tagraichean eòlach air aon no barrachd bhuill den phannal mar-thà gu pearsanta agus/no gu proifeasanta.

TRACS (*Traditional Arts and Culture Scotland* - Ealain agus Cultar Traidiseanta na h-Alba) Ionad Sgeulachdan na h-Alba, 43-45

Àrd-shràid, Dùn Èideann, EH1 1SR

SC043009

Àireamh clàraidh VAT 269



Àireamh carthannais Albannach.
2679 51



ALBA | CHRUTHACHAIL

• EDINBURGH •
THE CITY OF EDINBURGH COUNCIL

Uaireannan dh'fhaodadh còmhstri eadar com-pàirtean a bhith ann mar thoradh air seo; agus ma thachras seo, tarraingidh am ball (na buill) den phannal a-mach às a' chòmhradh mun tagradh bhuntainneach aig a' choinneimh measaidh.

Feumar ùidh sam bith fhoillseachadh ro-làimh no aig toiseach na coinneimh measaidh. Seo beagan eisimpleirean de chom-pàirtean rim foillseachadh:

- 'S e ball teaghlaich, dlùth-charaid no com-pàirtiche gnìomhachais aig ball a' phannail a th' anns an tagraiche
- Tha ball a' phannail air ainmeachadh mar chom-pàirtiche/cuideigin anns a' mholadh airson pròiseact
- Thug am ball pannail comhairle seachad air, no chuidich iad le, ullachadh mionaideach an tagraidh air a bheilear a' beachdachadh. *(Thoir an aire gu bheil comhairle choitcheann do thagraichean ceadaichte.)*

1.2. Clàr nan Com-pàirtean

Thathar ag iarraidh air buill a' phannail foirm Clàraidh Chom-pàirtean a lìonadh gach bliadhna cuideachd, ag ainmeachadh gin de na h-ùidhean proifeasanta no pearsanta a leanas:

- Obair neo-eisimileach sam bith a chaidh a dhèanamh anns na roinnean poblach, prìobhaideach agus saor-thoileach; ballrachd(an) air bùird; dreuchdan stiùiridh companaidh; dreuchdan urrasach is msaa. a chaidh a chumail thar nan còig bliadhna a dh'fhalbh a tha buntainneach do roinn nan ealan traidiseanta
- Fiosrachadh mu obair comhairleachaidh cudromach sam bith a chaidh a dhèanamh thar nan còig bliadhna a dh'fhalbh
- Com-pàirt ionmhasail sam bith ann am buidhnean iomchaidh, no a gheibh buannachd bho bhuidheann den t-seòrsa seo.
- Cèile, companach no ceangal pearsanta eile ri daoine ann an TRACS no buidhnean buntainneach eile, no mar cuideigin a tha a' faighinn buannachd bho bhuidheann den t-seòrsa seo
- Bathar no seirbheisean sam bith a fhuair thu bho TRACS, a' gabhail a-steach maoineachadh tabhartais
- Com-pàirt sam bith eile a dh'fhaodadh a bhith air a mheas gu reusanta mar rud a chruthaicheas strì eadar com-pàirtean.

1.2.1. Freagairtean airson Pannal 2026-27

Ball Pannail 1	Alison Carlyle
Ceann-latha	21//05/2026
Obair air a ceann fhèin	Ball den chomataidh stiùiridh aig Deiseil airson Dannsa 2024 gus an latha an-diugh
Obair comhairleachaidh chudromach	n/a

Com-pàirtean Ionmhasail	Gheibh mi pàighidhean bho Deiseil airson Dannsa mar neach-ealain fèin-fhastaichte, airson obair chruthachail is rianachd a nì mi airson na buidhne.
Com-pàirtean Pearsanta	n/a
Bathar is Seirbheisean.	Tha Deiseil airson Dannsa a' dol a-steach do dh'aonta com-pàirteachais le TRACS aig an àm seo airson a bhith a' lìbhrigeadh taisbeantasan agus bùthan-obrach dannsa ann an 2026.
Com-pàirtean Eile	San obair agam mar dhannsaire neo-cheangailte, is dòcha gum bi mi an sàs ann am pròiseactan a chuireas a-steach airson maoineachadh bho TRACS, ach foillsichidh mi còmhstri sam bith eadar com-pàirtean agus cha ghabh mi pàirt ann an cho-dhùnaidhean buntainneach sam bith.

Ball Pannail 2	Brian Ó hEadhra
Ceann-latha	20//05/2026
Obair air a cheann fhèin	- Bha mi nam urrasair air bòrd Findhorn Bay Arts roimhe Thàinig seo gu crìch ann an 2024 - Bha mi nam urrasair air Fòram Ceòl Traidiseanta na h-Alba roimhe. Thàinig seo gu crìch ann an 2025. - Air fasgadh le Bòrd na Gàidhlig roimhe. Thàinig seo gu crìch 2023
Obair comhairleachaidh chudromach	n/a
Com-pàirtean Ionmhasail	n/a
Com-pàirtean Pearsanta	- Tha mo bhean a' teagasg seinn do dh'Fhèis Rois (Ball de dh'Fhòram Ceòl Traidiseanta na h-Alba) - Bidh mi a' cumail Cearcall Seinn na Gàidhealtachd gach mìos ann an Inbhir Nis.
Bathar is Seirbheisean	n/a
Com-pàirtean Eile	'S e oide ciùil is cànan, neach-ciùil agus seinneadair proifeiseanta a th' annam a bhios ag obair air-loidhne agus air Gàidhealtachd na h-Alba sa mhòr-chuid. Tha mi cuideachd nam threòraiche turais pàirt-ùine ann am mìosan an t-samhraidh.

Ball Pannail 3	Catriona Hawksworth
Ceann-latha	27//05/2026

Obair air a ceann fhèin	• Neach-ciùil air mhuinntireas, Taigh-cluiche is Talla Cuirm-chiùil Pheairt 2021-2026; • Uaireannan nam oide aig Fèis Rois, Sgoil-chiùil a' Phluic; • Neach-ealain le Live Music Now Scotland; • Bha mi roimhe nam ball den chòmhlan HEISK; • Bha mi roimhe nam Chathraiche agus nam neach-obrach aig BIT Collective; • Neach-ealain air mhuinntireas le North Ayrshire Place Partnership Culture Collective
Obair comhairleachaidh chudromach	n/a
Com-pàirtean Ionmhasail	n/a
Com-pàirtean Pearsanta	n/a
Bathar is Seirbheisean.	n/a
Com-pàirtean Eile	n/a

Ball Pannail 4	Helen Voce
Ceann-latha	22//05/2026
Obair air a ceann fhèin	• Applied Arts Scotland- Manaidsear Pròiseict Neo-cheangailte / Oifigear Conaltraidh / Ball den Phannal Comhairleachaidh (an còig bliadhna mu dheireadh suas ris an latha an-diugh) • Tashkeel - Neach-comasachaidh Neo-cheangailte agus Comhairliche air Prògram Dealbhadh Tanween do dhealbhadairan ùra stèidhichte anns na h-UAE (còig bliadhna mu dheireadh - an latha an-diugh) • Ciùird Dualchais - Co-òrdanaiche Saor-thoileach Buidheann Buill Roinneil na h-Alba (An Dùbhlachd 2024 - an latha an-diugh) • Comann Luchd-dèanamh Bhasgaidean - Oifigear Pròiseict Basgaidean Thraidiseanta Neo-eisimeileach (Ògmhios 2024 - Ògmhios 2025) • Comhairle Ciùird na Cruinne san Roinn Eòrpa - 'Study on the Resilience of the European Craft Sector', Ball den Cho-bhanntachd Rannsachaidh Neo-eisimeileach (An t-Ògmhios - An Dàmhair 2023) • Iris Rio - Stiùiriche Iomairt Meadhanan Sòisealta Neo-eisimeileach airson Suirbhidh air Ciùird Thraidiseanta na h-Alba le maoineachadh bho TRACS, Alba Chruthachail, MGS, Ceàird Alba (An Cèitean- An t-Iuchar 2023)

	• Ball bùird / Iar-chathraiche - Fife Contemporary (còig bliadhna - Giblean 2024) • https://www.linkedin.com/in/helenvoce/
Obair comhairleachaidh chudromach	Faic gu h-àrd
Com-pàirtean Ionmhasail	n/a
Com-pàirtean Pearsanta	n/a
Bathar is Seirbheisean	n/a
Com-pàirtean Eile	n/a

Ball Pannail 5	Joanne Urwin
Ceann-latha	21//05/2026
Obair air a ceann fhèin	Ball de Bhòrd Stiùiridh FEST (Caidreachas Seanchas na h-Eòrpa)
Obair comhairleachaidh chudromach	
Com-pàirtean Ionmhasail	
Com-pàirtean Pearsanta	Is e neach-obrach aig TRACS a th' annam
Bathar is Seirbheisean	
Com-pàirtean Eile	